



ニューヨークで宣言！「ゆかた」が「きもの」の仲間入り！

いよいよ「きもの」の世界が大きく広がります

ゆかたはきものか？論争に終止符！を打つため、きもの愛好家にアンケート。
その結果、ゆかたをきもの仲間として迎えることを決定しました。

NPO 法人きものを世界遺産にするための全国会議（本部／東京都中央区 代表／吉田重久

<https://omotenashi.or.jp>）は、2023年7月17日午前10時（日本時間17日午後11時）

に、米国ニューヨークで「ゆかたを仲間に、きものは世界遺産へ」と題したニューヨーク世界宣言を
発表しました。これまで長年続いてきた「ゆかたはきものか？」論争に終止符を打ち、きもの世界
を大きく広げ、世界遺産登録への可能性をより高めることが目的です。

ゆかたを仲間に、きものは世界遺産へ

ニューヨーク世界宣言

季節にしやすい素材
自然を美しく表現した絵柄
生活の中でおしゃれに生きている
「ゆかた」は素敵な和装です。

ところが私たちはこれまで、そんな「ゆかた」の
存在をあいまいにしてきました。

今回、きものを愛する人々の多くの支持を受けて
ゆかたはきものか？論争に終止符を打ち、
ここニューヨークで
正式にゆかたをきもの仲間として迎え、
きもの世界遺産登録を目指すことを宣言します。

NPO きものを世界遺産にするための全国会議
代表理事 吉田重久



写真は当 NPO の代表者 吉田重久 右は今回の宣言全文です。実際にニューヨークで宣言文を読み上げました。

Kimono, which includes Yukata, is aimed to be listed in the World Heritage.

New York worldwide declaration

Various material based on the season,
Beautifully presented nature's patterns,
A Yukata continues to be designed fashionably of everyday life is a nice kimono.

However, until now, we have made such the yukata's existence to be ambiguous.

This time, with the support of many kimono lovers, should the controversy as if a
Yukata is a Kimono or not come to an end?

Here in New York, we officially welcome Yukata as a member of the Kimono family and
declare that we aim to register Kimono as a world heritage site.

NPO Kimono for World Heritage Promotion Committee
Chairman Shigehisa Yoshida

ニューヨーク世界宣言の英文版

ゆかたはきものか？実際にネットで検索しても、ゆかたときものの「違い」だけが知識的に強調され
明確な答えがありません。業界の中でも「ゆかたはきものではない」という意見が根強くあり、
当 NPO の代表も以前は「浴衣はパジャマ、きものではない」と明言していた時代があります。
また今回の宣言に至る過程の中でも、NPO 関係者から「やはりきものとゆかたは別物」という
意見もありました。

一方、若者は？外国人は？どうでしょうか？

京都や東京浅草などの観光地では、ゆかたを着て散策する若い男女がとて多いのですが、そのほと
んどが「きもの姿」としてゆかたファッションを SNS にアップしています。また外国人にとって、
ゆかたをカジュアルな Kimono として楽しんでいます。

「ゆかた」はもうすでに「きもの」なのです。

そんな中で、今回宣言の決定打になったのは、当 NPO をサポートするきもの愛好者「和装家」
(<https://omotenashi.or.jp/wasouka/>) へのアンケート（回答数 493）の結果です。きもの文化
的価値を考える上で、もっとも保守的だと思われた和装家の実に 77.89%が「ゆかたはきものの中
間」と回答し、予想以上にきものへの考えが自由であることが発見されました。

当 NPO では、今回の宣言は「きもの人口をケタ違いに増やし、きもの世界を大きく変えるもの」
として認識し、きもの世界遺産（無形文化遺産）登録に弾みをつけるものと考えています。

この件につきましてご意見がございましたら、ご遠慮なく info@omotenashi.or.jp までお寄せください。異論、反論も歓迎いたします。

特定非営利活動法人 きものを世界遺産にするための全国会議

活動目的は、法人名の通りにきものを世界遺産にすることで、和装業界に貢献しようというものです。2014年きもの業界各社が設立。同時に活動を開始（活動内容等は <https://omotenashi.or.jp>）。2023年7月現在、139社の業界各社が本会員、賛助会員として加盟しています。また「和装家」として3,200人を超えるきものファンが活動をバックアップしています。

ゆかたに関して当NPOは正会員の一社、日本和装ホールディングス株式会社が全国の中学、高校で実施している「出前授業・浴衣着付け」に協賛しています。

このリリースに関するお問い合わせ先

NPO 法人 きものを世界遺産にするための全国会議日本橋本部

〒103-0012 東京都中央区日本橋堀留町二丁目5番12-710号 TEL/FAX: 03-3661-0007

広報担当・黒木美佳（くろぎみか） 直通 080-8908-8000 kurogi@omotenashi.or.jp